

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 86 (1968)
Heft: 48: Sonderheft der GEP

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Scherbengericht auftreten will, sondern dass er, im Gegenteil, die Autodidakten zum beruflichen Weiterkommen ermutigt.

Der SIA hat die Möglichkeit, auf dem Gebiete der Bildung tatkräftig mitzuwirken. Er tut dies übrigens bereits auf dem Wege über seine Kommissionen und Fachgruppen und dank den Kontakten, die er mit unseren Hochschulen unterhält. Es muss jedoch noch mehr getan werden. Wir müssen auch unseren Jungen bei der Ausbildung behilflich sein.

3. Anträge der Delegiertenversammlung

Es liegen keine Anträge vor.

4. Ort und Datum der nächsten Generalversammlung

Die Sektion Waadt des SIA lädt den Verein ein, seine nächste ordentliche Generalversammlung im Jahre 1969 in Montreux abzuhalten. Dieser Vorschlag wird unter bester Verdankung angenommen.

5. Verschiedenes

Es werden keine Fragen gestellt.

Die Generalversammlung wird um 10.45 h aufgehoben.

Dr. jur. *M. Redli*, Direktor der Eidg. Finanzverwaltung, hält anschliessend einen sehr interessanten Vortrag über das Thema: «Sind wir überfordert?»²⁾. Der Berichterstatter: *M. Beaud*

²⁾ Im Wortlaut veröffentlicht in der SBZ 1967, H. 52, S. 946.

Ankündigungen

Graphische Sammlung der ETH Zürich

Bis am 5. Jan. 1969 wird eine Ausstellung «Max Klinger» gezeigt. Öffnungszeiten: werktags 10 bis 12 und 14 bis 17 h, sonntags 10 bis 12 h.

Aargauer Kunsthau, Aarau

Vom 1. Dez. 1968 bis 5. Jan. 1969 wird die Ausstellung «Aargauer Künstler» gezeigt. Im üblichen Rahmen der Ausstellung zeigen drei Gäste grössere Kollektionen: Felix Hoffmann, Aarau, Radierungen; Max Frühauf, Dübendorf, Gemälde; Frédéric Müller, Jouxten-Mézery, Skulpturen. Öffnungszeiten: täglich 10 bis 12 und 14 bis 17 h, Dienstag und Freitag auch 20 bis 22 h.

Kunstmuseum Basel, Kupferstichkabinett

Vom 23. Nov. 1968 bis 19. Jan. 1969 werden Zeichnungen und Aquarelle des 20. Jahrhunderts aus dem Karl-August-Burckhardt-Koechlin-Fonds ausgestellt. Oeffnungszeiten: täglich 10 bis 17 h.

Berner Kunstmuseum

Bis am 15. Dezember zeigt das Museum «Von Toepfer bis Hodler, die Schweizer Zeichnung im 19. Jahrhundert». Öffnungszeiten: täglich 10 bis 12 und 14 bis 17 h, Dienstag auch 20 bis 22 h, Montag vormittags geschlossen.

Kunsthau Zürich

Vom 24. Nov. 1968 bis 5. Jan. 1969 zeigt das Kunsthau Werke von *Max Bill*. Oeffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 10 bis 17 und 20 bis 22 h, Samstag und Sonntag 10 bis 17 h, Montag 14 bis 17 h.

Galerie Palette, Zürich

Vom 29. November bis 6. Dezember zeigt die Galerie Palette, Seefeldstrasse 69, Eingang Mainaustrasse (Tram 2 oder 4 bis Feldeggstrasse) *Erwin Mühlestein*: «Raumstadt- und andere Projekte» sowie *Norbert Ruoss*: «Statische Modelle». Öffnungszeiten: werktags 10 bis 12 und 14 bis 18 h, samstags nur bis 17 h, dienstags und donnerstags auch 20 bis 22 h. Filmvorführung werktags 19 h im Kino Seefeld.

Zürcher Studiengesellschaft für Bau- und Verkehrsfragen

Die Vorträge der ZBV im Winter 1968/69 stehen unter dem Hauptthema «Das Gesicht der Grossestadt Zürich». Die diesjährige Vortragsreihe soll in ihrem Ergebnis einen Beitrag zur Klärung zahlreicher wichtiger und aktueller Fragen zur Gestaltung Zürichs im regionalen und weiter gespannten Rahmen führen.

«Sind die bedeutenden Planungen und Realisationen von einem Leitbild getragen, von einer Idee, was Zürich ist und sein wird? Sind diese Ideen realisierbar mit den bestehenden politischen Organisationsformen und den heutigen Gesetzen?» Mit solchen Klärungen soll die Vortragsreihe zugleich Einblicke in regionale Aufgaben und Organisationen gewähren und mit ausländischen Analogien zu Zürcher Planungsfragen bekannt machen. Der Diskussion und der Meinungsbildung will die ZBV noch mehr und besser dienen durch den unmittelbaren Kontakt mit verantwortlichen Vertretern der zu-

ständigen Stellen. Diesem Bestreben entspricht auch die Neuerung, dass Fragen, Vorschläge und Kritik am Ende des Vortragszyklus am runden Tisch behandelt werden.

Für das Wintersemester werden die Vortragsdaten wie bisher im voraus festgelegt. Doch wird die jeweilige Zuteilung der Vortragsredner und deren Themen auf die einzelnen Abende den Mitgliedern und Interessenten später bekannt gegeben.

Im *Veranstaltungsprogramm Winter 1968/69* ist der erste Vortrag auf den 2. Dezember festgelegt. Es spricht Regierungsrat *E. Brugger* über «Aufgabe und Organisation der Behördedelegation für den Regionalverkehr Zürichs».

Für die übrigen Vorträge sind im Zürcher Kongresshaus folgende Daten reserviert worden: 13. Januar, 3. Februar, 3. März, 31. März, 14. April 1969. Auf den 26. April fällt die Jahresversammlung in Volketswil, die mit einer Diskussion am runden Tisch verbunden wird.

Als Referenten haben sich zur Verfügung gestellt: Prof. *Rolf Meyer*, Chef des Amtes für Regionalplanung im Kanton Zürich, *Hans Rüegg*, Chef der Regionalplanung Zürich und Umgebung, *Rolf Keller* («Zürchs städtebaulichen Fixpunkte»), Dr. *Wilhelm Vogt*, Soziologe im Planungsbüro Metron, Brugg («City-Prognosen»), *Fritz Schwarz* («Die "Un"-Möglichkeiten der bestehenden Ordnungen»), *Manuel Pauli* («Unsere schöne Umwelt»), *Fritz Wagner*, Stadtplaner, Baden («Aufgabe und Gestaltung von Nebenzentren»), *Karl Otto Schmid* («Ausländische Analogien zu Zürcher Planungsfragen»), Dr. *Richard Allemann*, Präsident der City-Vereinigung Zürich («Was will die City-Vereinigung?»).

Alle Anlässe finden jeweils an einem Montagabend statt im Kongresshaus, Vortragssaal bzw. Übungssaal, 1. Stock, Eingang U, Gotthardstrasse 5 um 20.15 h. Interessenten, welche die besonderen Einladungen zu erhalten wünschen, können sich hierfür bei der ZBV, Steinstrasse 65, 8003 Zürich (Tel. 051/35 75 00) anmelden.

Der *Beitritt* zur Zürcher Studiengesellschaft für Bau- und Verkehrsfragen steht jedermann offen (ausgenommen zürcherischen Behördenmitgliedern). Einzelmitglieder bezahlen einen Jahresbeitrag von 30 Fr. Die Aufgaben und die Tätigkeit der ZBV in der Bearbeitung aktueller Bau- und Verkehrsprobleme im Rahmen von Stadt und Kanton Zürich und die damit einhergehende (frühzeitige) Information der Fachleute sowie Aufklärung der Öffentlichkeit verdienen die Mitwirkung und Unterstützung eines weiteren Interessentenkreises.

Vortragskalender

Montag, 2. Dez. Technische Gesellschaft Zürich. 20.00 h auf der Saffran, 2. Stock. *H. R. Zuber*, dipl. Masch.-Ing., Eidg. Rohrleitungsinspektorat, Zürich: «Allgemeine Erdöl- und Gasleitungsfragen».

Montag, 2. Dez. Geologische Gesellschaft in Zürich. 20.15 h im Hörsaal 24c des Naturwissenschaftlichen Gebäudes der ETH, Sonneggstrasse 5. Dr. *H.-U. Schmincke*, Heidelberg: «Petrologie der Ignimbrite Gran Canarias – Geologische Entwicklung einer hochdifferenzierten atlantischen Vulkaninsel».

Mittwoch, 4. Dez. ETH-Kolloquium über Giessereiwesen, Materialprüfung usw. mit SVMT. 15.15 h im Hörsaal VI des Maschinenlaboratoriums, Sonneggstrasse 3. Dr. *K. Camenisch*, Metallwerke Dornach: «Cu- und Cu-Leg.-Rohre in der Verfahrenstechnik und für Wärmeaustauscher», anschliessend Dr. *Richter*, Duisburg: «Verbundrohre und Rohre für die Kernspaltungstechnik».

Mittwoch, 4. Dez. Berner Studiengesellschaft für Personalfragen. 16.30 h in der Inneren Enge, Engenstrasse 54, Bern. Hauptversammlung, anschliessend um 20.15 h *P. Hauenstein*, Direktor des Technikums beider Basel, Muttenz: «Das Bildungsideal in der industriellen Welt».

Donnerstag, 5. Dez. Vortragsreihe an der ETH. 20.15 h im Auditorium Maximum, Hauptgebäude, Leonhardstrasse 33. Prof. Dr. sc. techn. *Ambrosius P. Speiser*, Forschungsdirektor der BBC, Baden: «Bildungsanforderungen in der industriellen Welt».

Samstag, 7. Dez. Einführungsvorlesung an der ETH. 11.10 h im Hörsaal III des Hauptgebäudes, Leonhardstrasse 33. Prof. Dr. *K. J. Hsu*: «Experimentelle Geologie».

Redaktion: W. Jegher, A. Ostertag, G. Risch, M. Künzler; Zürich-Giesshübel, Staffelstrasse 12, Telephon (051) 23 45 07 und 23 45 08.

Briefpostadresse: Schweiz. Bauzeitung, Postfach, 8021 Zürich